



## LED-WEIHNACHTSBAUM

DE AT CH

### LED-WEIHNACHTSBAUM

Bedienungs- und Sicherheitshinweise

FR CH

### SAPIN DE NOËL À LED

Instructions d'utilisation et consignes de sécurité

IT CH

### ALBERO DI NATALE CON LED

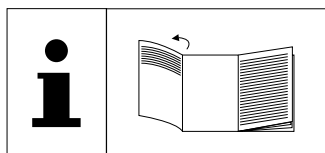
Avvertenze per l'uso e la sicurezza

GB

### LIGHT-UP CHRISTMAS TREE DECORATION

Operating and safety information

IAN 459154\_2401



**DE** **AT** **CH**

Klappen Sie vor dem Lesen die Seite mit den Abbildungen aus und machen Sie sich anschließend mit allen Funktionen des Artikels vertraut.

**FR** **CH**

Avant de commencer la lecture, dépliez la page d'illustrations et familiarisez-vous ensuite avec toutes les fonctions de l'article.

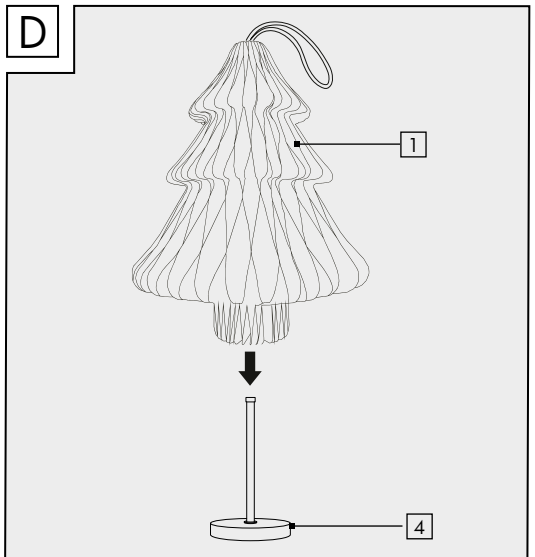
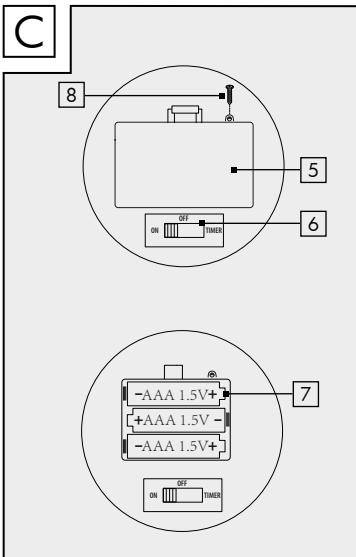
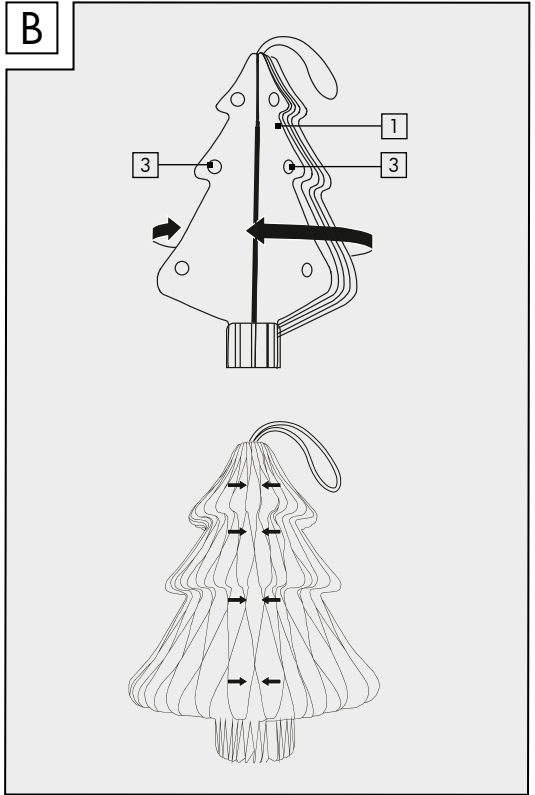
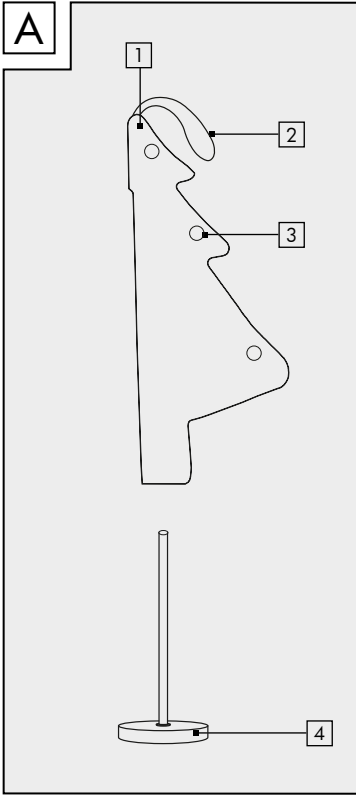
**IT** **CH**

Prima di leggere le istruzioni aprire la pagina con le illustrazioni e quindi familiarizzare con tutte le funzioni dell'articolo.

**GB**

Before you start reading, please fold out the illustrations page and familiarise yourself with all of the item's functions.

DE/AT/CH	Bedienungs- und Sicherheitshinweise	Seite	6
FR/CH	Instructions d'utilisation et consignes de sécurité	page	13
IT/CH	Avvertenze per l'uso e la sicurezza	pagina	19
GB	Operating and safety information	page	25



DE AT CH

<b>Einleitung</b> .....	6
<b>Zeichenerklärung</b> .....	6
<b>Bestimmungsgemäße Verwendung</b> .....	6
<b>Lieferumfang</b> .....	7
<b>Teilebeschreibung</b> .....	7
<b>Technische Daten</b> .....	7
<b>Sicherheitshinweise</b> .....	7
<b>Risiko des Auslaufens von Batterien Inbetriebnahme</b> .....	8
<b>Produkt ein-/ausschalten</b> .....	9
<b>Reinigung und Lagerung</b> .....	9
<b>Fehlerbehebung</b> .....	9
<b>Entsorgung</b> .....	9
<b>Garantie</b> .....	11
<b>Service</b> .....	12

IT CH

<b>Introduzione</b> .....	19
<b>Spiegazione dei simboli</b> .....	19
<b>Utilizzo conforme alla destinazione d'uso</b> .....	20
<b>Dotazione</b> .....	20
<b>Descrizione delle parti</b> .....	20
<b>Dati tecnici</b> .....	20
<b>Avvisi di sicurezza</b> .....	21
<b>Rischio di perdita di liquido dalle batterie</b> .....	22
<b>Messa in funzione</b> .....	22
<b>Accensione / spegnimento del prodotto</b> .....	22
<b>Pulizia e conservazione</b> .....	22
<b>Risoluzione problemi</b> .....	23
<b>Smaltimento</b> .....	23
<b>Garanzia</b> .....	23
<b>Assistenza</b> .....	25

FR CH


<b>Introduction</b> .....	13
<b>Explication des symboles</b> .....	13
<b>Utilisation conforme</b> .....	13
<b>Étendue de la livraison</b> .....	14
<b>Description des composants</b> .....	14
<b>Données techniques</b> .....	14
<b>Consignes de sécurité</b> .....	14
<b>Risque de fuite des piles</b> .....	15
<b>Mise en service</b> .....	15
<b>Allumer/éteindre le produit</b> .....	16
<b>Nettoyage et stockage</b> .....	16
<b>Dépannage</b> .....	16
<b>Recyclage</b> .....	16
<b>Garantie</b> .....	17
<b>Service après-vente</b> .....	19

GB










<b>Introduction</b> .....	25
<b>Explanation of symbols</b> .....	25
<b>Intended use</b> .....	26
<b>Included in package</b> .....	26
<b>Description of parts</b> .....	26
<b>Technical data</b> .....	26
<b>Safety instructions</b> .....	26
<b>Risk of batteries leaking</b> .....	27
<b>Setup</b> .....	28
<b>Switching the product on/off</b> .....	28
<b>Cleaning and storage</b> .....	28
<b>Troubleshooting</b> .....	28
<b>Disposal</b> .....	28
<b>Warranty</b> .....	29
<b>Service</b> .....	30












# LED-Weihnachtsbaum

## ● Einleitung

 Wir beglückwünschen Sie zum Kauf Ihres neuen Produkts. Sie haben sich damit für ein hochwertiges Produkt entschieden. Bitte lesen Sie diese Bedienungsanleitung vollständig und sorgfältig durch. Diese Anleitung gehört zu diesem Produkt und enthält wichtige Hinweise zur Inbetriebnahme und Handhabung. Beachten Sie immer alle Sicherheitshinweise. Sollten Sie Fragen haben oder unsicher in Bezug auf die Handhabung des Produkts sein, setzen Sie sich bitte mit Ihrem Händler oder der Servicestelle in Verbindung. Bewahren Sie diese Anleitung bitte sorgfältig auf und geben Sie sie ggf. an Dritte weiter.

## ● Zeichenerklärung

-  Bedienungsanleitung lesen!
-  Ausgabedatum der Bedienungsanleitung (Monat/Jahr)
-  Herstellungsdatum (Monat/Jahr)
-  Gleichspannung
-  Lebens- und Unfallgefahr für Kleinkinder und Kinder!
-  Warn- und Sicherheitshinweise beachten!
-  Explosionsgefahr!
-  Schutzhandschuhe tragen!
-  Vorsicht! Verbrennungsgefahr durch heiße Oberflächen!


-  Nur für den Innenraum geeignet
-  Nicht zur Raumbelichtung geeignet
-  Dieses Symbol bedeutet, dass das Produkt mit Schutzkleinspannung (SELV / PELV) arbeitet (Schutzklasse III).
-  Inklusive Batterien
-  Batteriebetrieben
-  Lichtfarbe
-  mit Timerfunktion
-  Nur für den Innenraum geeignet
-  Entsorgen Sie Verpackung und Produkt umweltgerecht!
-  Umweltschäden durch falsche Entsorgung der Batterien / Akkus!
-  Verpackung aus FSC-zertifiziertem Mix-Holz
-  Mit der CE-Kennzeichnung bestätigt der Hersteller, dass dieses Produkt den geltenden europäischen Richtlinien entspricht.

## ● Bestimmungsgemäße Verwendung

Dieses Produkt ist ausschließlich für den Betrieb im Innenbereich, in trockenen und geschlossenen Räumen geeignet. Dieses Produkt ist ausschließlich für Dekorationszwecke geeignet. Dieses Produkt ist nur für den Einsatz in privaten Haushalten vorgesehen. Eine andere Verwendung als

zuvor beschrieben oder eine Veränderung des Produkts ist nicht zulässig und kann zu Sachschäden oder sogar zu Personenschäden führen. Der Hersteller oder Händler übernimmt keine Haftung für Schäden, die durch nicht bestimmungsgemäßen oder falschen Gebrauch entstanden sind.


## ● Lieferumfang

1 x Lampenschirm  
1 x Standfuß  
3 x Batterien (1,5 V  AAA LR03)  
1 x Bedienungsanleitung

## ● Teilebeschreibung

- 1 Lampenschirm
- 2 Aufhängeschnur
- 3 Magnete
- 4 Standfuß inkl. LED-Licht
- 5 Batteriefachdeckel
- 6 ON-/OFF-/TIMER-Schalter
- 7 Batterien
- 8 Schraube

## ● Technische Daten

Modellnummer: 1181-WB  
LED-Leuchtmittel: 0,11 W (nicht austauschbar)  
Betriebsspannung: 4,5 V   
(3x 1,5 V AAA LR03)  
Abmessungen: ca. 26,5 x 35 cm  
(Ø x H)  
Schutzklasse: III  
Schutzart: IP20

## ● Sicherheitshinweise



### Sicherheitshinweise



#### **! WARNUNG!**

#### **LEBENS- UND UNFALLGEFAHR FÜR KLEINKINDER UND KINDER!**

Lassen Sie Kinder niemals unbeaufsichtigt mit dem Verpackungsmaterial. Es besteht Erstickungsgefahr durch Verpackungsmaterial. Kinder unterschätzen häufig die Gefahren. Halten Sie Kinder stets vom Produkt fern.

- Dieses Produkt kann von Kindern ab 8 Jahren und darüber sowie von Personen mit verringerten physischen, sensorischen oder mentalen Fähigkeiten oder Mangel an Erfahrung und Wissen benutzt werden, wenn sie beaufsichtigt oder bezüglich des sicheren Gebrauchs des Produkts unterwiesen wurden und die daraus resultierenden Gefahren verstehen. Kinder dürfen nicht mit dem Produkt spielen. Reinigung und Benutzerwartung dürfen nicht von Kindern ohne Beaufsichtigung durchgeführt werden.
  - **ACHTUNG!** Es handelt sich um ein Dekorationsartikel und kein Kinderspielzeug! Für Kinder unter 14 Jahren nicht geeignet. Halten Sie das Produkt von Kindern fern.
  - Stellen Sie das Produkt außerhalb der Reichweite von Kindern auf.
- ÜBERHITZUNGSGEFAHR!**
- **!** Betreiben Sie das Produkt nicht in der Verpackung.
  - Decken Sie das Produkt nicht mit Gegenständen ab. Eine übermäßige Wärmeentwicklung kann zu Brandentwicklung führen.
  - Lassen Sie das Produkt während des Betriebes nicht unbeaufsichtigt. Eine übermäßige Wärmeentwicklung kann zur Brandentwicklung führen.
  - Halten Sie das Produkt von offenem Feuer und heißen Flächen fern.

■  **VERBRENNUNGSGEFAHR DURCHHEISSE OBERFLÄCHEN!**

Stellen Sie sicher, dass das Produkt ausgeschaltet und abgekühlt ist, bevor Sie dieses berühren, um Verbrennungen zu vermeiden. Leuchtmittel entwickeln eine starke Hitze.

■  **BESCHÄDIGUNGS- UND VERLETZUNGSGEFAHR!**

Unsachgemäßer Umgang mit dem Produkt kann zu Beschädigungen oder Verletzungen führen.

- Manipulieren oder verändern Sie niemals das Produkt.
- LEDs können nicht gewechselt werden. Die Lichtquelle dieser Leuchte ist nicht ersetzbar; wenn die Lichtquelle ihr Lebensdauerende erreicht hat, ist die gesamte Leuchte zu ersetzen.
- Verwenden Sie das Produkt nicht, wenn Sie irgendwelche Beschädigungen feststellen.

 **Sicherheitshinweise für Batterien**

- **LEBENSGEFAHR!** Bewahren Sie Batterien außer Reichweite von Kindern auf. Suchen Sie im Falle eines Verschluckens sofort einen Arzt auf!

■  **EXPLOSIONSGEFAHR!** Laden Sie nicht aufladbare Batterien niemals wieder auf. Schließen Sie

Batterien nicht kurz und/oder öffnen Sie diese nicht. Überhitzung, Brandgefahr oder Platzen können die Folge sein.

- Werfen Sie Batterien niemals in Feuer oder Wasser.
- Setzen Sie Batterien keiner mechanischen Belastung aus.
- Entnehmen Sie die Batterien, sobald sie leer sind oder wenn Sie das Produkt für längere Zeit nicht benutzen.
- Ungleiche Batterietypen oder neue und gebrauchte Batterien dürfen nicht zusammen verwendet werden.





- Achten Sie beim Einsetzen auf die richtige Polarität.

● **Risiko des Auslaufens von Batterien**

- Vermeiden Sie extreme Bedingungen und Temperaturen, die direkt auf Batterien einwirken können, z. B. auf Heizkörpern / direkte Sonneneinstrahlung.
  - Vermeiden Sie den Kontakt mit Haut, Augen und Schleimhäuten! Spülen Sie bei Kontakt mit Batteriesäure die betroffenen Stellen sofort mit reichlich klarem Wasser und suchen Sie umgehend einen Arzt auf!
-  **SCHUTZHANDSCHUHE TRAGEN!** Ausgelaufene oder beschädigte Batterien können bei Berührung mit der Haut Verätzungen verursachen. Tragen Sie deshalb in diesem Fall geeignete Schutzhandschuhe.
- Im Falle eines Auslaufens der Batterien entfernen Sie diese sofort aus dem Produkt, um Beschädigungen zu vermeiden.

● **Inbetriebnahme**

**Hinweis:** Nehmen Sie das Produkt aus der Verpackung und entfernen Sie sämtliche Verpackungsmaterialien.

- Prüfen Sie, ob die Lieferung vollständig ist.
- Prüfen Sie, ob das Produkt oder die Einzelteile Schäden aufweisen. Ist dies der Fall, benutzen Sie das Produkt nicht. Wenden Sie sich über die angegebene Serviceadresse an den Inverkehrbringer.
- Das Batteriefach befindet sich auf der Unterseite des Standfußes . Öffnen Sie das Batteriefach, indem Sie die Schraube  lösen. Es sind noch keine Batterien im Artikel.
- Legen Sie die beiliegenden Batterien  (siehe Abb. C) gemäß ihrer Polarität in das Produkt ein und schließen das Batteriefach mit dem Batteriefachdeckel .
- Verschließen Sie das Batteriefach mit der

- Schraube **[8]**.
- Drehen Sie den Standfuß **[4]** um. Platzieren Sie ihn auf einer weichen Unterlage, um Kratzer zu vermeiden.
  - Nehmen Sie den Lampenschirm **[1]** aus der Verpackung (siehe Abb. A).
  - Falten Sie diesen auseinander und führen Sie die beiden inneren Seiten des Lampenschirm **[1]** zueinander und befestigen diese mit den Magneten **[3]** (siehe Abb. B).
  - Anschließend setzen Sie den Schirm auf den Standfuß (siehe Abb. D).
  - Kontrollieren Sie abschließend, ob der Lampenschirm fixiert ist.
  - Ihr Produkt ist nun betriebsbereit.

## ● Produkt ein-/ausschalten

- Schieben Sie den ON-/OFF-/TIMER-Schalter **[6]** (siehe Abb. C) in Position „ON“, um das Produkt einzuschalten. Das Produkt leuchtet nun dauerhaft.
- Schieben Sie den ON-/OFF-/TIMER-Schalter **[6]** in Position „OFF“, um das Produkt wieder auszuschalten.

### Timerfunktion:

- Schieben Sie den ON-/OFF-/TIMER-Schalter **[6]** in Position „TIMER“, um die Timerfunktion zu aktivieren. Das Produkt ist nun automatisch für 6 Stunden eingeschaltet und danach für 18 Stunden ausgeschaltet.

## ● Reinigung und Lagerung

- Untersuchen Sie das Produkt regelmäßig auf Verschmutzungen. Beseitigen Sie diese, um eine einwandfreie Funktion des Produkts zu gewährleisten.
- Verwenden Sie zur Reinigung nur ein trockenes, fusselfreies Tuch. Bei stärkeren Verschmutzungen feuchten Sie das Tuch leicht an.
- Bewahren Sie das Produkt bei

Nichtgebrauch an einem trockenen Ort in der Verpackung auf.

## ● Fehlerbehebung

- = Fehler
  - ⊙ = Ursache
  - = Lösung
- = Das Produkt schaltet nicht ein.
  - ⊙ = Das Produkt ist ausgeschaltet.
  - = Schieben Sie den ON-/OFF-/TIMER-Schalter **[6]** in Position „ON“, um das Produkt einzuschalten (siehe „Produkt ein-/ausschalten“)
  - ⊙ = Die Batterien sind entleert.
  - = Wechseln Sie die Batterien (siehe „Inbetriebnahme“).

## ● Entsorgung



Beachten Sie die Kennzeichnung der Verpackungsmaterialien bei der Abfalltrennung, diese sind gekennzeichnet mit Abkürzungen (a) und Nummern (b) mit folgender Bedeutung:

1–7: Kunststoffe  
20–22: Papier und Pappe  
80–98: Verbundstoffe



Möglichkeiten zur Entsorgung des ausgedienten Produkts erfahren Sie bei Ihrer Gemeinde- oder Stadtverwaltung.



Wir bieten Ihnen Rücknahmemöglichkeiten direkt in den Filialen und Märkten an. Das nebenstehende Symbol einer durchgestrichenen Mülltonne auf Rädern zeigt an, dass dieses Gerät der Richtlinie 2012/19/EU unterliegt. Diese Richtlinie besagt, dass Sie dieses Gerät am Ende seiner Nutzungszeit nicht mit dem normalen Haushaltsmüll entsorgen dürfen, sondern in speziell



ingerichteten Sammelstellen, Wertstoffhöfen oder Entsorgungsbetrieben abgeben müssen. Diese Entsorgung ist für Sie kostenfrei. Schonen Sie die Umwelt und entsorgen Sie fachgerecht. Für den deutschen Markt gilt: Beim Kauf eines Neugerätes haben Sie das Recht, das entsprechende Altgerät an Ihren Händler zurückzugeben. Händler von Elektro- und Elektronikgeräten mit einer Verkaufsfläche von mindestens 400 qm sowie Lebensmittelhändler mit einer Verkaufsfläche von mindestens 800 qm, die regelmäßig Elektro- und Elektronikgeräte verkaufen, sind außerdem verpflichtet, Altgeräte unentgeltlich zurückzunehmen, auch ohne, dass ein Neugerät gekauft wird, wenn die Altgeräte in keiner Abmessung größer sind als 25 cm. Informieren Sie sich auch bei Ihrem Händler über die Rücknahmemöglichkeiten vor Ort. Sofern Ihr Altgerät personenbezogene Daten enthält, sind Sie selbst für deren Löschung verantwortlich, bevor Sie es zurückgeben. Sofern dies ohne Zerstörung des Altgerätes möglich ist, entnehmen Sie die alten Batterien oder Akkus sowie Lampen bevor Sie das Altgerät zur Entsorgung zurückgeben und führen Sie sie einer separaten Sammlung zu. Bei fest eingebauten Akkus ist bei der Entsorgung darauf hinzuweisen, dass das Gerät einen Akku enthält. Weitere Möglichkeiten zur Entsorgung des ausgedienten Produkts erfahren Sie bei Ihrer Gemeinde- oder Stadtverwaltung.

Defekte oder verbrauchte Akkus müssen gemäß Richtlinie 2006/66/EG und deren Änderungen recycelt werden. Geben Sie Akkus und/oder das Produkt über die angebotenen Sammeleinrichtungen zurück.



### **Umweltschäden durch falsche Entsorgung der Akkus!**

Batterien und Akkus dürfen nicht in den Hausmüll! Das nebenstehende Symbol bedeutet, dass Batterien und Akkus nicht zusammen mit dem Hausmüll entsorgt werden dürfen. Verbraucher sind gesetzlich verpflichtet, alle Batterien und Akkus, egal, ob sie Schadstoffe\*) enthalten oder nicht, bei einer Sammelstelle ihrer Gemeinde/ihrer Stadtteils oder im Handel abzugeben, damit sie einer umweltschonenden Entsorgung sowie einer Wiedergewinnung von wertvollen Rohstoffen wie z. B. Kobalt, Nickel oder Kupfer zugeführt werden können.

Die Rückgabe von Batterien und Akkus ist unentgeltlich. Einige der möglichen Inhaltsstoffe wie Quecksilber, Cadmium und Blei sind giftig und gefährden bei einer unsachgemäßen Entsorgung die Umwelt. Schwermetalle z. B. können gesundheitsschädigende Wirkungen auf Menschen, Tiere und Pflanzen haben und sich in der Umwelt sowie in der Nahrungskette anreichern, um dann auf indirektem Weg über die Nahrung in den Körper zu gelangen. Bei lithiumhaltigen Altbatterien besteht hohe Brandgefahr. Daher muss auf die ordnungsgemäße Entsorgung von lithiumhaltigen Altbatterien und -akkus besonderes Augenmerk gelegt werden. Bei falscher Entsorgung kann es außerdem zu inneren und äußeren Kurzschlüssen durch thermische Einwirkungen (Hitze) oder mechanische Beschädigungen kommen. Ein Kurzschluss kann zu einem Brand oder einer Explosion führen und schwerwiegende Folgen für Mensch und Umwelt haben. Kleben Sie daher bei lithiumhaltigen Batterien und Akkus vor der

Entsorgung die Pole ab, um einen äußeren Kurzschluss zu vermeiden.

Batterien und Akkus, die nicht fest im Gerät verbaut sind, müssen vor der Entsorgung entfernt und separat entsorgt werden.

Batterien und Akkus bitte nur in entladener Zustand abgeben! Verwenden Sie wenn möglich Akkus anstelle von Einwegbatterien.

\*) gekennzeichnet mit:

Cd = Kadmium, Hg = Quecksilber, Pb = Blei

## ● **Garantie**

Sehr geehrte Kundin, sehr geehrter Kunde, Sie erhalten auf dieses Gerät 3 Jahre Garantie ab Kaufdatum. Im Falle von Produktmängeln stehen Ihnen gegenüber dem Verkäufer des Produkts gesetzliche Rechte zu. Diese gesetzlichen Rechte werden durch unsere im Folgenden dargestellten Garantiebedingungen nicht eingeschränkt.

### **Garantiebedingungen**

Die Garantiefrist beginnt mit dem Kaufdatum. Bitte bewahren Sie den Original Kassenbon gut auf. Dieser wird als Nachweis für den Kauf benötigt. Tritt innerhalb von drei Jahren ab dem Kaufdatum dieses Produkts ein Material- oder Fabrikationsfehler auf, wird das Produkt von uns – nach unserer Wahl – für Sie kostenlos repariert, ersetzt, oder der Kaufpreis erstattet. Diese Garantieleistung setzt voraus, dass innerhalb der Drei-Jahres-Frist das defekte Gerät und der Kaufbeleg (Kassenbon) vorgelegt und schriftlich kurz beschrieben wird, worin der Mangel besteht und wann er aufgetreten ist. Wenn der Defekt durch unsere Garantie gedeckt wird, erhalten Sie das reparierte oder ein neues Produkt zurück. Mit Reparatur oder Austausch des Produkts beginnt kein neuer Garantiezeitraum.

## **Garantiezeit und gesetzliche Mängelansprüche**

Die Garantiezeit wird durch die Gewährleistung nicht verlängert. Dies gilt auch für ersetzte und reparierte Teile. Eventuell schon beim Kauf vorhandene Schäden und Mängel müssen sofort nach dem Auspacken gemeldet werden. Nach Ablauf der Garantiezeit anfallende Reparaturen sind kostenpflichtig.

## **Garantieumfang**

Das Gerät wurde nach strengen Qualitätsrichtlinien sorgfältig produziert und vor Anlieferung gewissenhaft geprüft. Die Garantieleistung gilt für Material- oder Fabrikationsfehler, sowie für den Akku. Diese Garantie erstreckt sich nicht auf Produktteile, die normaler Abnutzung ausgesetzt sind und daher als Verschleißteile angesehen werden können oder auf Beschädigungen an zerbrechlichen Teilen, z. B. Schalter oder aus Glas gefertigte Teile. Diese Garantie verfällt, wenn das Produkt beschädigt, nicht sachgemäß benutzt oder gewartet wurde. Für eine sachgemäße Benutzung des Produkts sind alle in der Bedienungsanleitung aufgeführten Anweisungen genau einzuhalten. Verwendungszwecke und Handlungen, von denen in der Bedienungsanleitung abgeraten oder vor denen gewarnt wird, sind unbedingt zu vermeiden. Das Produkt ist lediglich für den privaten und nicht für den gewerblichen Gebrauch bestimmt. Bei missbräuchlicher und unsachgemäßer Behandlung, Gewaltanwendung und bei Eingriffen, die nicht von unserer autorisierten Service-Niederlassung vorgenommen wurden, erlischt die Garantie.

## Abwicklung im Garantiefall

Um eine schnelle Bearbeitung Ihres Anliegens zu gewährleisten, folgen Sie bitte den folgenden **Hinweisen**:

- Bitte halten Sie für alle Anfragen den Kassenbon und die Artikelnummer (z. B. IAN 123456) als Nachweis für den Kauf bereit.
- Die Artikelnummer entnehmen Sie bitte dem Typenschild am Produkt, einer Gravur am Produkt, dem Titelblatt Ihrer Anleitung (unten links) oder dem Aufkleber auf der Rück- oder Unterseite des Produktes.
- Sollten Funktionsfehler oder sonstige Mängel auftreten, kontaktieren Sie zunächst die nachfolgend benannte Service-Abteilung telefonisch oder per E-Mail.
- Ein als defekt erfasstes Produkt können Sie dann unter Beifügung des Kaufbelegs (Kassenbon) und der Angabe, worin der Mangel besteht und wann er aufgetreten ist, für Sie portofrei an die Ihnen mitgeteilte Service-Anschrift übersenden.

## ● Service

**DE**

Service Deutschland  
Tel.: 00800 80040044  
E-Mail: [administration@mynetsend.de](mailto:administration@mynetsend.de)

**AT**

Service Österreich  
Tel.: 00800 80040044  
E-Mail: [administration@mynetsend.de](mailto:administration@mynetsend.de)

**CH**

Service Schweiz  
Tel.: 00800 80040044  
E-Mail: [administration@mynetsend.de](mailto:administration@mynetsend.de)

**IAN 459154\_2401**

Bitte halten Sie für alle Anfragen den Kassenbon und die Artikelnummer (z. B. IAN 123456) als Nachweis für den Kauf bereit.


Eine aktuelle Version der Bedienungsanleitung finden Sie unter:  
[www.citygate24.de](http://www.citygate24.de)

Auf **[www.lidl-service.com](http://www.lidl-service.com)** können Sie diese und viele weitere Handbücher, Produktvideos und Installationssoftware herunterladen.

Mit dem QR-Code auf dem Titelblatt gelangen Sie direkt auf die Lidl-Service-Seite ([www.lidlservice.com](http://www.lidlservice.com)) und können durch die Eingabe der Artikelnummer (IAN) 123456\_7890 Ihre Bedienungsanleitung öffnen.

# Sapin de Noël à LED

## ● Introduction

 Nous vous félicitons pour l'achat de votre nouvel appareil. Vous avez opté pour un appareil de haute qualité. Veuillez lire cette notice d'utilisation entièrement et avec soin. Cette notice fait partie de l'appareil et comporte des indications importantes concernant la mise en service et le maniement. Respectez toujours toutes les consignes de sécurité. Si vous avez des questions ou des doutes concernant l'utilisation de l'appareil, veuillez contacter votre revendeur ou le service après-vente. Veuillez conserver cette notice avec soin et remettez-la le cas échéant à un tiers.

## ● Explication des symboles



Lire la notice d'utilisation !



Date d'édition de la notice d'utilisation (mois/année)



Date de fabrication (mois/année)



Tension continue



Danger de mort et d'accident pour les jeunes enfants et les enfants !



Respecter les avertissements et les consignes de sécurité !



Risque d'explosion !



Porter des gants de protection !



Attention ! Risque de brûlure sur les surfaces brûlantes !



Uniquement adaptées à un usage en intérieur



Ne convient pas pour l'éclairage intérieur



Ce symbole indique que le produit fonctionne avec une basse tension de protection (TBTS / TBTP) (classe de protection III).



Piles incluses



Fonctionne sur piles



Couleur de la lumière



Avec fonction minuterie



Uniquement adaptées à un usage en intérieur



Recyclez l'emballage et l'appareil dans le respect de l'environnement !



Atteinte à l'environnement en raison d'un recyclage incorrect des piles/batteries !



Emballage en bois mixte certifié FSC




Avec le marquage CE, le fabricant confirme que cet appareil répond aux directives européennes en vigueur.

## ● Utilisation conforme

Ce produit est exclusivement conçu pour être utilisé en intérieur dans des pièces sèches et fermées. Ce produit est exclusivement conçu à des fins décoratives. Ce produit est uniquement prévu pour une utilisation dans des foyers privés. Toute autre utilisation que celle décrite ou toute modification du produit est non admissible et peut entraîner des

détériorations ou même des blessures corporelles. Le fabricant ou le revendeur décline toute responsabilité pour tout dommage occasionné par un usage non conforme ou incorrect.


## ● Étendue de la livraison

- 1 x abat-jour
- 1 x pied
- 3 x piles (1,5 V  AAA LR3)
- 1 x notice d'utilisation

## ● Description des composants

- 1 Abat-jour
- 2 Ficelle de suspension
- 3 Aimants
- 4 Pied avec lumière LED
- 5 Couvercle du compartiment à piles
- 6 Interrupteur ON/OFF/TIMER
- 7 Piles
- 8 Vis

## ● Données techniques

- Numéro du modèle : 1181-WB
- Ampoule LED : 0,11 W (non remplaçables)
- Tension de service : 4,5 V   
(3x 1,5 V AAA LR03)
- Dimensions : env. 26,5 x 35 cm (Ø x H)
- Classe de protection : III
- Type de protection : IP20

## ● Consignes de sécurité




### Consignes de sécurité



#### **AVERTISSEMENT !**

#### **DANGER DE MORT ET D'ACCIDENT POUR LES JEUNES**

**ENFANTS ET LES ENFANTS !** Ne laissez jamais les enfants jouer sans surveillance avec l'emballage. Ils risquent de s'étouffer. Les enfants n'ont souvent pas conscience des dangers. Maintenez toujours les enfants à distance du produit.

- Ce produit peut être utilisé par des enfants de 8 ans et plus ainsi que par des personnes aux capacités physiques, sensorielles ou mentales réduites ou dont l'expérience et les connaissances sont insuffisantes, lorsqu'ils sont sous surveillance ou s'ils ont été instruits quant à une utilisation sécurisée du produit et ont compris les dangers qui en résultent. Les enfants ne doivent pas jouer avec le produit. Le nettoyage et l'entretien par l'utilisateur ne doivent pas être réalisés par des enfants sans surveillance.
  - **ATTENTION !** Il s'agit d'un article décoratif, pas d'un jouet pour enfants ! Ne convient pas aux enfants de moins de 14 ans. Tenez le produit hors de portée des enfants.
  - Posez l'appareil hors de portée des enfants.
- RISQUE DE SURCHAUFFE !**
-  N'utilisez pas le produit dans l'emballage.
- Ne recouvrez pas le produit d'objets quelconques. Un développement excessif de chaleur risque de déclencher un incendie.
  - Ne laissez pas le produit sans surveillance pendant son fonctionnement. Un développement excessif de chaleur risque de déclencher un incendie.
  - Maintenez le produit à distance du feu et

de surfaces brûlantes.

■  **RISQUE DE BRÛLURE DÛ AUX SURFACES BRÛLANTES !**

Assurez-vous que le produit est éteint et refroidi avant de le toucher pour éviter toute brûlure. Les ampoules dégagent une forte chaleur.

■  **RISQUE DE BLESSURE ET DE DÉTÉRIORATION !**


Une manipulation non conforme du produit risque de l'endommager ou de causer des blessures.

- Ne manipulez ou ne modifiez jamais le produit.
- Il n'est pas possible de remplacer les LED. La source lumineuse de cette lampe n'est pas remplaçable. Une fois qu'elle a atteint la fin de sa durée de vie, la lampe entière doit être remplacée.
- N'utilisez pas le produit si vous constatez un défaut quelconque.



### Consignes de sécurité concernant les piles

- **DANGER DE MORT !** Conservez les piles hors de portée des enfants. Consultez immédiatement un médecin en cas d'ingestion !

■  **RISQUE D'EXPLOSION !** Ne rechargez jamais les piles non rechargeables. Ne court-circuitez pas les piles et/ou ne les ouvrez pas.

Surchauffe, risque d'incendie ou explosion pourrait en résulter.

- Ne jetez jamais les piles dans le feu ou l'eau.
- Ne soumettez pas les piles à des contraintes mécaniques.
- Retirez les piles dès qu'elles sont vides ou lorsque vous n'utilisez pas le produit pendant longtemps.
- Il ne faut pas mélanger différents types de piles, ou des piles neuves et usées.
- Respectez la polarité lors de l'insertion.

## ● Risque de fuite des piles

- Évitez les conditions extrêmes et les températures susceptibles d'exercer une influence sur les piles, par exemple sur les radiateurs / rayonnement solaire direct.
- Évitez le contact avec la peau, les yeux et les muqueuses ! En cas de contact avec de l'acide de piles, rincez immédiatement et abondamment les parties du corps concernées à l'eau et consultez un médecin dans les plus brefs délais !
-  **PORTER DES GANTS DE PROTECTION !** Les piles endommagées ou présentant des fuites peuvent provoquer des brûlures en cas de contact avec la peau. Pour cette raison, portez des gants de protection adaptés.
- En cas de fuite de piles, retirez-les immédiatement du produit pour éviter les dommages.

## ● Mise en service

**Remarque :** Sortez le produit de l'emballage et retirez tous les matériaux d'emballage.

- Vérifiez que le contenu de l'emballage est complet.
- Vérifiez si le produit ou ses pièces sont endommagés. Si tel est le cas, ne mettez pas le produit en service. Contactez le responsable de la mise en circulation à l'adresse de SAV indiquée.
- Le compartiment à piles se trouve sous le pied [4]. Ouvrez le compartiment à piles en dévissant les vis [8] et retirez les piles vides [7] (cf. fig. C).
- Insérez les piles [7] (voir fig. C) jointes dans le produit en respectant la polarité et refermez le compartiment à piles avec le couvercle du compartiment à piles [5].
- Fermez le compartiment à piles à l'aide de la vis [8].
- Retournez le pied [4]. Placez-le sur une surface souple afin d'éviter les rayures.

- Sortez l'abat-jour [1] de son emballage (cf. fig. A).
- Dépliez-le et rapprochez les deux côtés intérieurs de l'abat-jour [1] puis fixez-les avec les aimants [3] (voir fig. B).
- Ensuite, placez l'abat-jour sur le pied (cf. fig. D).
- Vérifiez enfin que l'abat-jour est bien fixé.
- Votre produit est maintenant prêt à être utilisé.

## ● Allumer/éteindre le produit

- Faites glisser l'interrupteur ON/OFF/TIMER [6] (cf. fig. C) en position « ON » pour allumer le produit. Le produit s'allume durablement.
- Faites glisser l'interrupteur ON/OFF/TIMER [6] en position « OFF » pour éteindre à nouveau le produit.

### **Fonction minuterie :**

- Pour activer la fonction minuterie, faites glisser l'interrupteur ON/OFF/TIMER [6] en position « TIMER ». Le produit reste maintenant allumé automatiquement pendant 6 heures puis s'éteint durant 18 heures.

## ● Nettoyage et stockage

- Inspectez régulièrement le produit pour écarter toute salissure. Éliminez-la pour garantir un fonctionnement irréprochable de l'appareil.
- Utilisez uniquement un chiffon sec qui ne peluche pas pour le nettoyage. Humidifiez légèrement le chiffon en présence de salissures plus tenaces.
- Lorsque vous n'utilisez pas le produit, conservez-le dans un endroit sec et dans son emballage.

## ● Dépannage

- = Erreur
- ⊙ = Cause

○ = Solution

- = Le produit ne s'allume pas.
- ⊙ = Le produit est éteint.
- = Faites glisser l'interrupteur ON/OFF/TIMER [6] en position « ON » pour allumer le produit ( cf. « Allumer/éteindre l'appareil »)
- ⊙ = Les piles sont vides.
- = Remplacez les piles (cf. « Mise en service »).

## ● Recyclage



Respectez le marquage des matériaux d'emballage lors du tri des déchets, les abréviations (a) et les numéros (b) ont la signification suivante :

1-7 : plastiques  
20-22 : papier et carton  
80-98 : matériaux composites



Vous obtiendrez des informations concernant les possibilités de recyclage de l'appareil auprès des administrations de votre commune ou de votre ville.



Dans l'intérêt de la protection de l'environnement, ne jetez pas votre produit usagé dans les ordures ménagères mais dans un centre de collecte adapté. Vous obtiendrez des informations concernant les centres de collecte et leurs horaires d'ouverture auprès de l'administration compétente.

Les batteries défectueuses ou usagées doivent être recyclées conformément à la directive 2006 / 66 / CE et ses modifications. Déposez les batteries et / ou le produit auprès des centres de collectes indiqués.



## Atteinte à l'environnement en raison d'un recyclage incorrect des batteries !

Il est interdit de jeter les batteries et les batteries dans les ordures ménagères. Elles peuvent contenir des métaux lourds\*) toxiques et sont soumises au traitement des déchets spéciaux. Les batteries qui ne sont pas montées de manière fixe dans l'appareil doivent être retirées au préalable et être mises séparément au rebut. Veuillez ne remettre batteries que dans un état déchargé ! Utilisez si possible des batteries au lieu de piles jetables.

\*) Marqué par : Cd = cadmium, Hg = mercure, Pb = plomb.

## ● Garantie

Chère cliente, cher client, vous obtenez une garantie de 3 ans sur le produit à compter de la date d'achat. En cas de défauts sur le produit, vous avez des droits légaux face au vendeur. Vos droits légaux ne sont pas limités par la garantie décrite ci-dessous.

### Conditions de garantie

Le délai de garantie débute au moment de l'achat. Veuillez bien conserver le ticket de caisse original. Ce dernier fait office de preuve d'achat. Si un défaut de matériel ou de fabrication survient dans un délai de trois ans à compter de la date d'achat, nous déciderons si le produit sera réparé ou remplacé gratuitement, ou si nous en rembourserons le prix d'achat. Cette garantie suppose que l'appareil défectueux et le justificatif d'achat (ticket de caisse) puissent être présentés au cours du délai de trois ans et que le vice soit brièvement décrit ainsi que le moment auquel il est survenu. Si le vice est couvert par notre garantie, vous recevez le produit réparé ou un nouveau produit. La réparation ou l'échange du produit n'entraîne pas de nouvelle période de garantie.

## Période de garantie et droits légaux résultant de la constatation d'un vice

La prestation de garantie ne prolonge pas la période de garantie. Cela vaut également pour les pièces remplacées et réparées. Les dommages et vices éventuellement présents lors de l'achat déjà doivent être signalés immédiatement après le déballage. Une fois la garantie expirée, les réparations éventuelles sont facturées.

### Étendue de la garantie

L'appareil a été construit conformément aux strictes directives relatives à la qualité et contrôlé soigneusement avant la livraison. La prestation de garantie s'applique aux défauts de matériel ou de fabrication, ainsi qu'à la batterie. Cette garantie ne couvre pas les pièces du produit soumises à une usure normale et ainsi considérées comme des pièces d'usure, ni les dégâts visibles sur des pièces fragiles, par exemple le commutateur ou les pièces en verre. La garantie expire en cas d'altération du produit en raison d'une utilisation non conforme ou un entretien insuffisant. Toutes les consignes listées dans la notice d'utilisation doivent être exactement observées pour une utilisation conforme du produit. Il convient obligatoirement d'éviter toute utilisation et action déconseillée dans la notice d'utilisation. Le produit est uniquement destiné à l'usage privé et pas à l'usage commercial. La garantie devient caduque en cas de traitement abusif et incorrect, d'usage de la force et en cas d'interventions, qui n'ont pas été réalisées par notre filiale SAV agréée.

### Traitement d'un recours en garantie

Afin de garantir le traitement rapide de votre demande, veuillez suivre ces **consignes** :

- Veuillez conserver le ticket de caisse et le numéro de l'article (par ex. IAN 123456) comme preuve d'achat.
- Vous trouverez la référence article sur la



plaque signalétique de l'appareil, sur une gravure sur le produit, sur la page de garde de votre notice (en bas à gauche) ou sur l'autocollant au dos ou en dessous du produit.

- Si des défauts de fonctionnement ou tout autre vice apparaît, contactez en premier lieu le service SAV indiqué ci-dessous par téléphone ou par e-mail.
- Vous pouvez envoyer un produit enregistré comme étant défectueux en franco de port à l'adresse SAV qui vous a été communiquée en y joignant le justificatif d'achat (ticket de caisse) et en indiquant en quoi consiste le vice et la date à laquelle il est survenu.

### **Article L217-16 du Code de la consommation**

Lorsque l'acheteur demande au vendeur, pendant le cours de la garantie commerciale qui lui a été consentie lors de l'acquisition ou de la réparation d'un bien meuble, une remise en état couverte par la garantie, toute période d'immobilisation d'au moins sept jours vient s'ajouter à la durée de la garantie qui restait à courir. Cette période court à compter de la demande d'intervention de l'acheteur ou de la mise à disposition pour réparation du bien en cause, si cette mise à disposition est postérieure à la demande d'intervention.

Indépendamment de la garantie commerciale souscrite, le vendeur reste tenu des défauts de conformité du bien et des vices rédhibitoires dans les conditions prévues aux articles L217-4 à L217-13 du Code de la consommation et aux articles 1641 à 1648 et 2232 du Code Civil.

### **Article L217-4 du Code de la consommation**

Le vendeur livre un bien conforme au contrat et répond des défauts de conformité existant lors de la délivrance. Il répond également

des défauts de conformité résultant de l'emballage, des instructions de montage ou de l'installation lorsque celle-ci a été mise à sa charge par le contrat ou a été réalisée sous sa responsabilité.

### **Article L217-5 du Code de la consommation**

Le bien est conforme au contrat :

1° S'il est propre à l'usage habituellement attendu d'un bien semblable et, le cas échéant :

- s'il correspond à la description donnée par le vendeur et possède les qualités que celui-ci a présentées à l'acheteur sous forme d'échantillon ou de modèle ;
- s'il présente les qualités qu'un acheteur peut légitimement attendre eu égard aux déclarations publiques faites par le vendeur, par le producteur ou par son représentant, notamment dans la publicité ou l'étiquetage ;

2° Ou s'il présente les caractéristiques définies d'un commun accord par les parties ou être propre à tout usage spécial recherché par l'acheteur, porté à la connaissance du vendeur et que ce dernier a accepté.

### **Article L217-12 du Code de la consommation**

L'action résultant du défaut de conformité se prescrit par deux ans à compter de la délivrance du bien.

### **Article 1641 du Code civil**

Le vendeur est tenu de la garantie à raison des défauts cachés de la chose vendue qui la rendent impropre à l'usage auquel on la destine, ou qui diminuent tellement cet usage que l'acheteur ne l'aurait pas acquise, ou n'en aurait donné qu'un moindre prix, s'il les avait connus.

## Article 1648 1er alinéa du Code civil

L'action résultant des vices rédhibitoires doit être intentée par l'acquéreur dans un délai de deux ans à compter de la découverte du vice.

Les pièces détachées indispensables à l'utilisation du produit sont disponibles pendant la durée de la garantie du produit.

## ● Service après-vente



Service Suisse

Tél.: 00800 80040044

E-Mail: [administration@mynetsend.de](mailto:administration@mynetsend.de)

**IAN 459154\_2401**

Veillez conserver le ticket de caisse et le numéro de l'article (par ex. IAN 123456) comme preuve d'achat.

Vous trouverez une version actuelle de la notice d'utilisation sur : [www.citygate24.de](http://www.citygate24.de)

Sur [www.lidl-service.com](http://www.lidl-service.com) vous pouvez télécharger ce manuel ainsi que beaucoup d'autres, des vidéos produits et des logiciels d'installation. Vous pouvez accéder directement à la page SAV de Lidl ([www.lidl-service.com](http://www.lidl-service.com)) avec le code QR de la couverture et pouvez ouvrir votre notice d'utilisation en saisissant la référence article (IAN) 123456\_7890.

## Albero di natale a LED

### ● Introduzione



Ci congratuliamo con voi per l'acquisto del vostro nuovo prodotto. Avete scelto un prodotto di qualità.

Vi preghiamo di leggere attentamente e per intero queste istruzioni per l'uso. Le presenti istruzioni fanno parte del prodotto e contengono indicazioni importanti su come mettere in funzione e maneggiare il prodotto stesso. Rispettare sempre tutte le avvertenze di sicurezza. Se avete domande o dubbi riguardanti l'uso del prodotto, vi preghiamo di mettervi in contatto con il vostro rivenditore o con il centro di assistenza. Si prega di conservare con cura queste istruzioni e di consegnarle a eventuali terzi.

### ● Spiegazione dei simboli



Leggere le istruzioni per l'uso!



Data di pubblicazione delle istruzioni per l'uso (mese/anno)



Data de produção (mês/ano)



Corrente continua



Pericolo di morte e di infortunio per bambini e infanti!



Seguire le avvertenze di sicurezza!



Pericolo di esplosione!



Indossare guanti protettivi!



Prudenza! Pericolo di ustioni a causa delle superfici bollenti!



Adatto solo per interni



Adatto solo per interni



Questo simbolo significa che il prodotto funziona a bassa tensione di protezione (SELV / PELV) (classe di protezione III).



Batterie incluse



Funzionamento a batteria



Colore luce



Con funzione timer



Adatto solo per interni



Smaltire l'imballaggio e il prodotto nel rispetto dell'ambiente!



Danni ambientali provocati da smaltimento errato delle batterie!



Imballaggio realizzato con mix legno certificato FSC



Con la marcatura CE, il produttore dichiara che questo prodotto è conforme alle vigenti direttive europee.

## ● Utilizzo conforme alla destinazione d'uso

Il presente prodotto è stato concepito esclusivamente per il funzionamento in ambienti al chiuso e asciutti. Il presente prodotto è indicato solo per scopi decorativi. Questo prodotto è stato concepito solo per l'impiego domestico privato. Un utilizzo diverso da quello descritto o non conforme alla destinazione d'uso del prodotto potrebbe causare danni materiali e lesioni alle persone. Il produttore o il rivenditore declinano qualsiasi responsabilità per danni

causati da un utilizzo non conforme alla destinazione d'uso o errato.

## ● Dotazione

- 1 x Paralume
- 1 x Piede d'appoggio
- 3 x Batterie (1,5 V AAA LR03)
- 1 x Istruzioni per l'uso

## ● Descrizione delle parti

- 1 Paralume
- 2 Cavo di sospensione
- 3 Magnete
- 4 Piede d'appoggio con luce a LED
- 5 Coperchio del vano batterie
- 6 Interruttore ON/OFF/TIMER
- 7 Batterie
- 8 Vite

## ● Dati tecnici

Numero modello: 1181-WB  
Lampadina al LED: 0,11 W (non sostituibile)

Tensione d'esercizio: 4,5 V   
(3x 1,5 V AAA LR03)

Dimensioni: ca. 26,5 x 35 cm (Ø x H)

Classe di protezione: III

Tipo di protezione: IP20

## ● Avvisi di sicurezza



### Avvisi di sicurezza



#### **⚠ AVVERTENZA!**

#### **PERICOLO DI MORTE E DI INFORTUNIO PER BAMBINI E**

**INFANTI!** Non lasciare mai i bambini non sorvegliati con il materiale di imballaggio. Sussiste il pericolo di soffocamento a causa del materiale di imballaggio. Spesso i bambini sottovalutano i pericoli. Tenere i bambini sempre a debita distanza dal prodotto.

■ L'uso del prodotto da parte di bambini di età superiore a 8 anni e di persone con ridotte capacità fisiche, sensoriali o mentali o con mancanza di esperienza e conoscenza, è consentito in presenza di un tutore o qualora dette persone siano state istruite sull'uso sicuro del prodotto e abbiano compreso i pericoli che ne derivano. Il prodotto non è un giocattolo. La pulizia e la manutenzione da parte di bambini sono consentite solo sotto la supervisione di un adulto.

■ **ATTENZIONE!** Si tratta di un articolo decorativo e non di un giocattolo! Non indicato per bambini in età inferiore a 14 anni. Tenere il prodotto lontano dai bambini.

■ Tenere il prodotto lontano dalla portata dei bambini.



#### **PERICOLO DI SURRISCALDAMENTO!** Non

mettere mai in funzione il prodotto nel suo imballaggio.

■ Non coprire mai il prodotto con alcun oggetto. Il calore eccessivo potrebbe causare un incendio.

■ Durante l'uso, non lasciare mai il prodotto incustodito. Il calore eccessivo può causare un incendio.

■ Tenere il prodotto lontano dalle fiamme vive o dalle superfici calde.



#### **PERICOLO DI USTIONI A CAUSA DELLE SUPERFICI BOLLENTI!** Prima di toccare il

prodotto e per evitare possibili ustioni, verificare che questo sia spento e si sia raffreddato. La lampadina genera un calore elevato.



#### **PERICOLO DI LESIONI E DI DANNEGGIAMENTO!**

L'utilizzo errato del prodotto può causare il suo danneggiamento o lesioni alle persone.

■ Non manomettere né modificare mai il prodotto.

■ I LED non si possono sostituire. La sorgente luminosa della lampada non è sostituibile: al termine del ciclo di vita della sorgente luminosa, l'intera lampada dovrà essere sostituita.

■ Non utilizzare il prodotto qualora si rilevassero dei danni.



### Avvertenze di sicurezza per le batterie

■ **PERICOLO DI MORTE!** Tenere le batterie sempre fuori dalla portata dei bambini. In caso di ingestione consultare immediatamente un medico!



#### **PERICOLO DI ESPLOSIONE!**

Non ricaricare mai le batterie non ricaricabili. Non cortocircuitare e/o aprire le batterie. Ne potrebbe derivare un rischio di incendio, surriscaldamento o scoppio.

■ Non smaltire mai le batterie nel fuoco o in acqua.


■ Non esporre mai le batterie a sollecitazioni meccaniche.

■ Estrarre le batterie quando sono scariche o quando il prodotto non viene utilizzato per un lungo intervallo di tempo.

■ Non utilizzare batterie di tipo diverso o batterie nuove con usate.

■ Durante l'inserimento fare attenzione alla corretta polarità.

## ● Rischio di perdita di liquido dalle batterie

- Evitare condizioni e temperature estreme che possano ripercuotersi sulle batterie ad esempio la vicinanza a termosifoni/ esposizione diretta ai raggi solari.
- Evitare il contatto della pelle, degli occhi e delle mucose con il liquido delle batterie! In caso di contatto con il liquido delle batterie, lavare le zone interessate con abbondante acqua pulita e rivolgersi immediatamente a un medico!
-  **INDOSSARE GUANTI PROTETTIVI!** Le batterie danneggiate o che presentano perdite possono corrodere la pelle in caso di contatto. Pertanto, in questo caso indossare guanti protettivi adatti.
- Nel caso di fuoriuscita del liquido delle batterie, rimuoverle subito dal prodotto per evitare danneggiamenti.

## ● Messa in funzione

**Avvertenza:** Estrarre il prodotto dalla confezione e rimuovere il materiale di imballaggio.

- Verificare che la fornitura sia completa.
- Assicurarsi che il prodotto o le singole parti non siano danneggiate. Non usare il prodotto nel caso si riscontrino danni. Rivolgersi all'indirizzo del servizio assistenza o al rivenditore.
- Il vano delle batterie si trova sul lato inferiore del piede d'appoggio [4]. Aprire il vano batterie, allentando la vite [8] e rimuovendo la batteria scarica [7] (vedere fig. C.).
- Inserire le batterie in dotazione [7] (vedere fig. C.) nel prodotto in base alla loro polarità e chiudere il vano batterie con il coperchio vano batterie [5].

- Chiudere il vano batterie con la vite [8].
- Capovolgere il piede d'appoggio [4]. Posizionarlo su una superficie morbida per evitare i graffi.
- Rimuovere il paralume [1] dall'imballaggio (vedere fig. A).
- Aprirlo, unire i due lati interni del paralume [1] e fissarli insieme con i magneti [3] (vedere fig. B).
- Infine posizionare il paralume sul piede d'appoggio (vedere fig. D).
- Controllare che il paralume sia stato fissato correttamente.
- Il prodotto è pronto per l'uso.

## ● Accensione / spegnimento del prodotto

- Spostare l'interruttore ON/OFF/TIMER [6] (vedere fig. C) in posizione "ON" per accendere il prodotto. Il prodotto rimane acceso.
- Spostare l'interruttore ON/OFF/TIMER [6] in posizione "OFF" per spegnere il prodotto.

### **Funzione timer:**

- Spostare l'interruttore ON/OFF/TIMER [6] in posizione "TIMER" per attivare la funzione Timer. Il prodotto rimane automaticamente acceso per 6 ore e poi spento per 18 ore.

## ● Pulizia e conservazione

- Ispezionare regolarmente il prodotto per vedere se è sporco. Rimuovere lo sporco per garantire il regolare funzionamento del prodotto.
- Per la pulizia utilizzare solo un panno asciutto che non rilascia pelucchi. In caso di sporco più tenace, utilizzare un panno leggermente umido.
- Se il prodotto non viene utilizzato, conservarlo in un ambiente asciutto e nella sua confezione.

## ● Risoluzione problemi

- = Errore
  - ⊙ = Causa
  - = Soluzione
- 
- = Il prodotto non si accende.
  - ⊙ = Il prodotto è spento.
  - = Spostare l'interruttore ON/OFF/TIMER [6] in posizione "ON" per accendere il prodotto (vedere "Accensione / spegnimento del prodotto")
  - ⊙ = Le batterie sono scariche.
  - = Sostituire le batterie (vedere "Messa in funzione").

## ● Smaltimento



Osservare l'identificazione dei materiali di imballaggio per la raccolta differenziata, che sono contrassegnati da abbreviazioni (a) e da numeri (b) con il seguente significato:

1-7: Materie plastiche

20-22: Carta e cartone

80-98: Materiali compositi

E' possibile informarsi circa le possibilità di smaltimento del prodotto usato presso la vostra amministrazione comunale o cittadina.



Per questioni di tutela ambientale non conferire il prodotto usato insieme ai rifiuti domestici, ma provvedere al suo corretto smaltimento. Presso l'amministrazione competente è possibile ricevere informazioni circa i centri di raccolta e i relativi orari di apertura.

Le batterie guaste o esauste devono essere riciclate ai sensi della Direttiva 2006/66/CE e relative modifiche. Conferire le batterie

e / o il prodotto presso i centri di raccolta indicati.



### **Danni ambientali causati dall'errato smaltimento delle batterie!**

Le batterie non devono essere conferite insieme ai rifiuti domestici. Esse possono contenere metalli pesanti\*) nocivi e sono soggetti al trattamento previsto per i rifiuti speciali. Le batterie e le pile che non sono montate in modo fisso nel dispositivo devono essere rimosse e smaltite separatamente. Conferire batterie e pile solo quando sono scariche! Se possibile, utilizzare le batterie al posto delle pile monouso.

\*) contrassegnate con: Cd = cadmio, Hg = mercurio, Pb = piombo

## ● Garanzia

Gentile cliente, questo dispositivo è coperto da una garanzia di 3 anni a partire dalla data di acquisto. In caso di difetti del prodotto, l'acquirente può far valere i propri diritti previsti per legge nei confronti del venditore. Detti diritti previsti per legge non vengono limitati in alcun modo dalla garanzia di seguito riportata.

### **Condizioni di garanzia**

Il periodo di garanzia decorre dalla data di acquisto. Si invia a conservare lo scontrino di acquisto originale in buone condizioni. Questo servirà come giustificativo dell'avvenuto acquisto. Se entro tre anni dalla data di acquisto di questo prodotto, viene riscontrato un difetto di materiale o di fabbricazione, ci impegnano - a nostra esclusiva discrezione - a riparare o sostituire gratuitamente il prodotto. La copertura della garanzia è valida se entro il termine dei tre anni è possibile presentare il dispositivo difettoso e il documento di acquisto (scontrino) e se viene spiegato per iscritto la tipologia del difetto e quando si è

manifestato. Se il difetto è coperto dalla nostra garanzia, riceverà il prodotto riparato o uno nuovo sostitutivo. La riparazione o la sostituzione del prodotto non rappresentano l'inizio di un nuovo periodo di garanzia.

### **Durata della garanzia e reclami per difetti dei prodotti previsti dalla legge**

La durata della garanzia non viene prolungata dalla prestazione prevista dalle condizioni di garanzia. Ciò vale anche per i componenti sostituiti o riparati. Consigliamo di comunicare i danni o i difetti presenti al momento dell'acquisto, immediatamente dopo aver disimballato il prodotto. Alla scadenza del periodo di garanzia, tutte le nuove riparazioni saranno a carico del cliente.

### **Copertura della garanzia**

Il dispositivo è stato realizzato secondo severe direttive di qualità e ed è stato accuratamente controllato prima della consegna. La prestazione in garanzia vale per difetti di materiale e di fabbricazione, nonché per la batteria. La presente garanzia non copre le parti del prodotto soggette a normale usura e che possono quindi essere considerate materiali di consumo, né le parti fragili, come ad es. interruttori o parti in vetro. La garanzia decade in caso di danneggiamento del prodotto, di utilizzo o di manutenzione scorretti. Per un utilizzo conforme alla destinazione d'uso del prodotto è importante rispettare alla lettera le istruzioni per l'uso. Le destinazioni d'uso non conformi e le operazioni sconsigliate o evidenziate nelle istruzioni per l'uso devono essere evitate. Il prodotto è stato concepito esclusivamente per l'utilizzo privato e non commerciale. L'utilizzo improprio o errato, forzature o interventi non autorizzata dalla nostra filiale di assistenza autorizzata fanno decadere la garanzia.

### **Procedura in caso di reclamo di garanzia**

Per consentire l'evasione rapida del suo reclamo, invitiamo a seguire la procedura sotto **Avvertenza:**

- Per qualsiasi richiesta si invita a conservare lo scontrino e il codice dell'articolo (ad es. IAN 123456) da esibire come prova d'acquisto.
- Il codice dell'articolo è leggibile sulla targhetta del prodotto, stampigliato su questo, sulla copertina delle istruzioni (in basso a sinistra) o sull'adesivo applicato sul retro o il fondo del prodotto stesso.
- In caso di anomalie di funzionamento o di altri difetti, è importante contattare telefonicamente o per e-mail il servizio assistenza riportato sotto.
- Un prodotto difettoso può essere spedito gratuitamente all'indirizzo del servizio assistenza, corredato di documento di acquisto (scontrino), di una descrizione scritta del difetto e quando questo si è verificato.

## ● Assistenza

CH

Assistenza Svizzera  
Tel.: 00800 80040044  
E-Mail: [administration@mynetsend.de](mailto:administration@mynetsend.de)

**IAN 459154\_2401**

Per qualsiasi richiesta si prega di conservare lo scontrino e il codice dell'articolo (ad es. IAN 123456) da esibire come prova d'acquisto.

La versione aggiornata delle istruzioni per l'uso è disponibile nel sito:  
[www.citygate24.de](http://www.citygate24.de)

Dalla pagina [www.lidl-service.com](http://www.lidl-service.com) è possibile scaricare altri manuali, video sui prodotti e il software di installazione. Grazie al codice QR si può accedere direttamente alla pagina Lidl-Service ([www.lidl-service.com](http://www.lidl-service.com)) e inserendo il numero articolo (IAN) 123456\_7890 è possibile visualizzare e scaricare le istruzioni per l'uso complete.

## LED Christmas Tree

### ● Introduction



Congratulations on the purchase of your new product. You have chosen a high-quality product. Please read these operating instructions thoroughly and carefully. These instructions are an essential part of the product and contain important information on first-time use and handling. Always observe all safety instructions. If you have any questions or are unsure how to operate the product, please contact your retailer or service centre. Please keep this manual in a safe place and pass it on to third parties where necessary.

### ● Explanation of symbols



Read the operating instructions!



Issue date of instruction manual (month/year)



Date of manufacture (month/year)



Direct current



Risk of fatal injury and accidents for infants and children!



Observe warning notices and safety instructions!



Explosion hazard!



Wear protective gloves!



Caution! Risk of skin burns from hot surfaces!



Suitable for indoor use only



Not suitable for indoor lighting



This symbol indicates that the product operates with safety extra-low voltage (SELV/PELV, protection class III).





Batteries included



Battery operated



Light colour



With timer function



Suitable for indoor use only



Dispose of packaging and product in an environmentally friendly manner!



Risk of environmental damage from incorrect disposal of batteries/rechargeable batteries!



Packaging made of FSC certified wood mix



With the CE label, the manufacturer confirms that this product complies with the applicable European directives.

## ● Intended use

This product is intended exclusively for indoor use in dry and enclosed spaces. This product is suitable for decorative purposes only. This product is intended for use in private households only. Any type of use other than that described above or any modification of the product is prohibited and likely to cause damage or even personal injury. The manufacturer or retailer accepts no liability for loss or damage that occurs as a result of improper or incorrect use.

## ● Included in package

- 1 lamp shade
- 1 stand
- 3 batteries (1.5 V AAA LR03)
- 1 instruction manual

## ● Description of parts

- 1 Lamp shade
- 2 Hanging cord
- 3 Magnets
- 4 Stand incl. LED light bulb
- 5 Battery compartment cover
- 6 ON/OFF/TIMER switch
- 7 Batteries
- 8 Screw

## ● Technical data

- Model number: 1181-WB
- LED light bulb: 0,11 W (non-replaceable)
- Power supply: 4.5 V (3x 1.5 V AAA LR03)
- Dimensions: approx. 26.5 x 35 cm (Ø x h)
- Protection class: III
- Protection rating: IP20

## ● Safety instructions



### Safety instructions



#### **⚠ WARNING!**

#### **RISK OF FATAL INJURY AND ACCIDENTS TO INFANTS AND CHILDREN!**

Never leave children unsupervised with the packaging material. There is a danger of suffocation from the packaging material. Children often underestimate the dangers. Keep children away from the product at all times.

- This product can be used by children aged 8 years and over, as well as by persons with limited physical, sensory or mental abilities or lacking in experience and knowledge, if they are supervised or have been instructed as to the safe use of the

product and understand the resulting hazards. Do not let children play with the product. Cleaning and maintenance may not be carried out by children without proper supervision.

- **CAUTION!** This product is a decorative item and not a toy! Not suitable for children under 14 years of age. Keep the product away from children.
- Position the product out of the reach of children.



**DANGER OF OVERHEATING!** Do not operate the product while it is still inside the packaging.

- Do not cover the product with other objects. Excessive heat build-up can cause a fire.
- Do not leave the product unattended while in use. Excessive heat build-up can cause a fire.
- Keep the product away from naked flames and hot surfaces.



**RISK OF BURNS FROM HOT SURFACES!**

To avoid the risk of burns, make sure that the product is switched off and has cooled down before you touch it. Light sources generate a large amount of heat.

- **RISK OF DAMAGE AND INJURIES!** Improper handling of the product may result in damage to the product or injuries.
- Never tamper with or modify the product.
- LEDs are not replaceable. The illuminant of the star lantern cannot be replaced; when the illuminant has reached the end of its service life, the entire product must be replaced.
- Do not use the product if you notice any defects.



## Safety instructions for batteries

- **RISK OF DEATH!** Keep batteries out of the reach of children. If swallowed, seek medical advice immediately!
- **EXPLOSION HAZARD!** Never recharge non-rechargeable batteries. Do not short-circuit or open batteries. They could overheat, cause a fire or explode.
- Never throw batteries into fire or water.
- Do not expose batteries to mechanical stress.
- Remove the batteries from the battery compartment as soon as they are empty or if you are not going to use the product for a longer period of time.
- Do not use different battery types or a combination of new and used batteries.
- Pay attention to the correct polarity when inserting batteries.

### ● Risk of batteries leaking

- Avoid exposing batteries to extreme conditions and temperatures, e.g. radiators or direct sunlight.
- Avoid contact with skin, eyes and mucous membranes! In the event of skin contact with battery acid, rinse the affected area immediately with plenty of clean water and seek medical advice immediately!
- **WEAR PROTECTIVE GLOVES!** Leaking or damaged batteries can cause chemical burns if they come into contact with the skin. Make sure to wear suitable protective gloves in such cases.
- In the event that a battery leaks, remove it from the product immediately to avoid damage.

## ● Setup

**Instructions:** Take the product out of its packaging and remove all packing material.

- Check that all package contents are present.
- Check if the product or individual parts are damaged. If that is the case, do not use the product. Please contact the distributor via the service address indicated.
- The battery compartment is located at the bottom of the stand [4]. Undo the screw [8] to open the battery compartment and remove the empty batteries [7] (see figure C).
- Insert the batteries supplied [7] (see figure C) into the product, taking care to ensure correct polarity, then close the battery compartment with its cover [5].
- Seal the battery compartment using the screw [8].
- Turn over the stand [4]. Position it on a soft surface to avoid scratching.
- Remove the lamp shade [1] from the packaging (see fig. A).
- Unfold it and join the two inner sides of the lamp shade [1] together, then fix them together with the magnets [3] (see fig. B).
- Next, place the lamp shade on the base (see fig. D).
- Finally, ensure that the lamp shade is fixed in place.
- The product is now ready to use.

## ● Switching the product on/off

- To switch the product on, push the ON/OFF/TIMER switch [6] (see figure C) into the "ON" position. The product will now be lit permanently.
- Push the ON/OFF/TIMER switch [6] to the "OFF" position to switch the product off.

### **Timer function:**

- Push the ON/OFF/TIMER switch [6] to the "TIMER" position to activate the timer function. The product will now remain

switched on for 6 hours and then remain switched off for 18 hours.

## ● Cleaning and storage

- Regularly inspect the product for soiling. Remove any dirt to ensure the product works correctly.
- Use only a dry, lint-free cloth for cleaning. If the product is very dirty, dampen the cloth slightly.
- When the product is not in use, store inside the packaging in a dry place.

## ● Troubleshooting

- = Fault
- ⦿ = Cause
- = Solution

- = The product will not switch on.
- ⦿ = The product is switched off.
- = To switch the product on, push the ON/OFF/TIMER switch [6] into the "ON" position (see "Switching the product on/off").
- ⦿ = The batteries are discharged.
- = Replace the batteries (see "Setup").

## ● Disposal



Note the labels on the packaging materials when sorting the waste; they are marked with abbreviations (a) and numbers (b) with the following meanings:

- 1-7: Plastics
- 20-22: Paper and cardboard
- 80-98: Composite materials



You can find out how to dispose of the used product by contacting your local district or city council.



In the interest of environmental protection, when the product has reached the end of its useful life, do not dispose of it as general

household waste but have it properly recycled. For information on recycling centres and their opening times, please contact your local council.

Faulty or used batteries must be recycled in accordance with Directive 2006/66/EC and its amendments. Return batteries and/or the product to the local recycling facilities provided.



### **Risk of environmental damage from incorrect disposal of rechargeable batteries!**

Batteries must not be disposed of as general household waste. They may contain toxic heavy metals\* and are subject to special waste treatment. Batteries and rechargeable batteries that are not permanently fixed inside the product must be removed before disposal of the product and disposed of separately. Please ensure batteries/rechargeable batteries are fully discharged when disposed of! Wherever possible, use rechargeable batteries rather than single-use batteries.

\*) Marked as followed: Cd = cadmium, Hg = mercury, Pb = lead

## **● Warranty**

Dear customer, This product comes with a 3-year warranty from the date of purchase. In the event that this product is faulty, you have legal rights against the seller of the product. These statutory rights are not restricted by our warranty as set out below.

### **Warranty terms**

The warranty period begins with the date of purchase. Please keep the original receipt in a safe place. It is required as proof of purchase. If a material or manufacturing defect occurs within three years of the date of purchase, we will repair or replace the

product for you free of charge, or refund the purchase price, at our discretion. This warranty service is granted provided that the faulty device and the proof of purchase (receipt) are presented within three years, along with a brief written description of the fault and of when it occurred. If the fault is covered by our warranty, we will return the fixed product or send you a new one. No new warranty period shall begin upon repair or replacement of the product.

### **Warranty period and statutory warranty claims**

The warranty period is not renewed after a warranty service has been granted. This rule shall also apply for any replaced or repaired parts. Any damage or faults that already existed when buying the product must be reported immediately upon unpacking the product. A fee is charged for any repairs that are carried out after the end of the warranty period.

### **Warranty scope**

The device was carefully manufactured according to the strictest quality guidelines and thoroughly tested before delivery. The warranty covers material and manufacturing defects as well as the battery. This warranty does not apply to product parts that are subject to normal wear and tear and can thus be regarded as wearing parts; nor does it cover damage to fragile parts, such as switches or parts made of glass. This warranty is void if the product has been damaged, improperly used or serviced. To ensure proper use, all instructions included in the manual must be followed carefully. All uses and actions that users are discouraged from or warned of in the manual must be avoided under all circumstances. The product is intended for private household use only, and not for commercial activities. The warranty is void, if the product is treated inappropriately, if force is applied, and in

the case of any manipulation that is not carried out by our authorised service branch.

### Warranty processing

To ensure your request is handled swiftly, please observe the following **Notes:**

- Please have the receipt and the article number (e.g. IAN 123456) ready as proof of purchase for all enquiries.
- Please refer to the type plate on the product, an engraving on the product, the cover of the manual (bottom left) or the sticker on the back or base of the product to find out the product number.
- In the case of any malfunctions or other defects, please call or email the service department indicated below as a first step.
- After your product has been registered as faulty, you can send it to the specified service address, free of charge. Please include the proof of purchase (receipt) and information about the defect and about when it occurred.

## ● Service



Service Great Britain  
Tel.: 00800 80040044  
E-Mail: [administration@mynetsend.de](mailto:administration@mynetsend.de)

**IAN 459154\_2401**

Please have the receipt and the article number (e.g. IAN 123456) ready as proof of purchase for all enquiries.


You can find an up-to-date version of the operating instructions at:  
[www.citygate24.de](http://www.citygate24.de)


You can download this and many other manuals, product videos and installation software at **[www.lidl-service.com](http://www.lidl-service.com)**. Scanning the QR code on the front page will take you directly to the Lidl Service web page ([www.lidl-service.com](http://www.lidl-service.com)) where you can access the user instructions by entering the item number (IAN) 123456\_7890.



**citygate24 GmbH**

Altstädter Straße 8  
20095 Hamburg  
GERMANY

 06/2024  
Model No.: 1181-WB

 11/2024

IAN 459154\_2401

1 